



## Advocacy Training and Resource Center

Raporti i auditorit të pavarur dhe pasqyrat financiare  
Për fundin e vitit më 31 Dhjetor 2014

# ADVOCACY TRAINING AND RESOURCE CENTER

PËRMBAJTJA	FAQE
RAPORTI I AUDITORIT	
BILANCI I GJENDJES	1
PASQYRA E TË ARDHURAVE	2
PASQYRA E NDRYSHIMEVE NË EKUITET	3
PASQYRA E RRJEDHJES SË PARASË	4
SHËNIMET E PASQYRAVE FINACIARE	5 - 11



## RAPORTI I AUDITORIT TË PAVARUR

### Bordit të drejtorëve të - Advocacy Training and Resource Centre

Ne kemi audituar pasqyrat financiare të Advocacy Training and Resource Centre (ATRC), të cilat përfshijnë bilancin e gjendjes më 31 dhjetor 2014, si dhe pasqyrën e të ardhurave, pasqyrën e ndryshimeve në ekuitet, pasqyrën e rrjedhjes së parasë për vitin e përmbyllur dhe të shënimeve tjera shpjeguese.

#### *Përgjegjësia e Menaxhmentit për Pasqyrat Financiare*

Menaxhmenti është përgjegjës për përgatitjen dhe paraqitjen e drejtë të pasqyrave financiare, në përputhje me politikat kontabël të aprovuara në Republikën e Kosovës. Kjo përgjegjësi përfshin: hartimin, zbatimin dhe mbajtjen e kontrollit të brendshëm, në lidhje me përgatitjen dhe paraqitjen e drejtë të pasqyrave financiare pa gabime materiale, qoftë nga mashtrime apo pasaktësi; përzgjedhjen dhe aplikimin e politikave të duhura kontabël dhe bërjen e vlerësimeve kontabël që janë të përshtatshme me rrethanat.

#### *Përgjegjësia e auditorit*

Përgjegjësia jonë është të shprehim një opinion mbi këto pasqyra financiare duke u bazuar në auditimin tonë. Ne kryem auditimin tonë në përputhje me Standardet Ndërkombëtare të Auditimit. Këto standarde kërkojnë që ne të respektojmë kërkesat etike dhe të planifikojmë dhe të kryejmë auditimin, me qëllim që të përfitojmë siguri të arsyeshme që pasqyrat financiare nuk kanë gabime materiale.

Auditimi përfshin kryerjen e procedurave me qëllim të marrjes së provave të auditimi për vlerat dhe shpalosjet në pasqyrat financiare. Procedurat e përzgjedhura varen nga gjykimi i auditorit, përfshirë edhe vlerësimin e rrezikut të ekzistencës së gabimeve në pasqyrat financiare, qofshin ato rezultat i mashtrimeve apo pasaktësive. Në bërjen e këtyre vlerësimeve, auditori konsideron kontrollin e brendshëm në lidhje me përgatitjen dhe paraqitjen e drejtë të pasqyrave financiare, por jo për qëllimin e shprehjes së një opinionit mbi efektetivitetin e kontrollit të brendshëm të entitetit. Një auditim përfshin gjithashtu, vlerësimin e përshtatshmërisë së parimeve kontabël të përdorura dhe arsyeshmërinë e vlerësimeve kryesore të bëra nga menaxhmenti, si dhe vlerësimin e paraqitjes së përgjithshme të pasqyrave financiare.

Ne besojmë se evidencat e auditimit që kemi marrë, ofrojnë bazë të arsyeshme për dhënien e opinionit të auditimit.

Sipas opinionit tonë, pasqyrat financiare të bashkangjitura paraqesin në të gjitha aspektet materiale, në mënyrë të drejtë pozicionin financiar të ATRC më 31 dhjetor 2014, dhe rezultatit e aktivitetit të saj për fundin e vitit, në përputhje me politikat kontabël të aprovuara në Republikën e Kosovës.

Audit & Consulting Associates  
Prishtinë, Kosovë  
Mars 2015



ADVOCACY TRAINING AND RESOURCE CENTER

Bilanci i gjendjes

Për fundin e vitit më 31 Dhjetor 2014

	Shënim	31 Dhjetor 2014 (në EUR)	31 Dhjetor 2013 (në EUR)
<b>ASETET</b>			
<b>Asetet jo-qarkulluese</b>			
Asetet e patrupëzuara		-	-
Prona dhe pajisjet	4	6,473	7,596
<b>Totali i asetëve jo-qarkulluese</b>		<b>6,473</b>	<b>7,596</b>
<b>Asetet qarkulluese</b>			
Llogaritë e arkëtueshme	5	5,247	8,959
Të arkëtueshmet tjera	6	180	180
Paraja dhe ekuivalentët e saj	7	82,533	7,934
<b>Totali i asetëve qarkulluese</b>		<b>87,960</b>	<b>17,073</b>
<b>TOTALI I ASETËVE</b>		<b>94,433</b>	<b>24,669</b>
<b>DETYRIMET DHE EKUITETI</b>			
<b>Detyrimet qarkulluese</b>			
Llogaritë e pagueshme dhe akrualet	8	5,793	12,350
Të pagueshmet tjera	9	2,050	3,738
Të hyrat e shtyera	10	91,302	13,292
<b>Totali i detyrimeve qarkulluese</b>		<b>99,145</b>	<b>29,381</b>
<b>Ekuiteti</b>			
Kapitali në fillim		15,974	15,974
Fitimi i mbajtur		(20,686)	(20,686)
Net (deficiti)/suficiti për vitin		-	-
<b>Total Ekuiteti</b>		<b>(4,712)</b>	<b>(4,712)</b>
<b>TOTALI I DETYRIMEVE DHE I EKUITETIT</b>		<b>94,433</b>	<b>24,669</b>

Deklaratat financiare të paraqitura në faqet 1-14 ishin të autorizuar për çështje nga menaxhimi më 31 Mars 2015 dhe u nënshkruan në emër të tij nga:

  
Kushtrim Kaloshi  
Drejtor Ekzekutiv



  
Gani Asllani  
Menaxher Financiar dhe  
Administrativ

Shënimet e bashkangjitura nga 1 deri në 18 janë pjesë përbërëse e pasqyrave financiare

**ADVOCACY TRAINING AND RESOURCE CENTER**  
**Pasqyra e të ardhurave**  
**Për fundin e vitit më 31 Dhjetor 2014**

---

	Shënim	31 Dhjetor 2014 (në EUR)	31 Dhjetor 2013 (në EUR)
Të hyrat nga grantet	11	466,155	349,045
Të hyrat tjera	12	-	2,616
<b>Totali i të hyrave</b>		<b>466,155</b>	<b>351,662</b>
Shpenzimet Programore	13	419,802	341,066
Shpenzimet Administrative	14	46,353	10,596
<b>Totali i shpenzimeve</b>		<b>466,155</b>	<b>351,662</b>
<b>Teprica e të hyrave mbi shpenzimet për vitin</b>		<b>-</b>	<b>-</b>

Shënimet e bashkangjitura nga 1 deri në 18 janë pjesë përbërëse e pasqyrave financiare

ADVOCACY TRAINING AND RESOURCE CENTER

Pasqyra e ndryshimeve në ekuitet

Për fundin e vitit më 31 Dhjetor 2014

	Fitimi i mbajtur (në EUR)	Totali i Rezervave (në EUR)
Bilanci fillestar me 01 janar 2013	(20,687)	(4,713)
Teprica e të hyrave mbi shpenzimet me 31 dhjetor 2013	<u>-</u>	<u>-</u>
<b>Bilanci me 31 dhjetor 2013</b>	(20,687)	(4,713)
Teprica e të hyrave mbi shpenzimet me 31 dhjetor 2014	<u>-</u>	<u>-</u>
<b>Bilanci me 31 dhjetor 2014</b>	<u><u>(20,687)</u></u>	<u><u>(4,713)</u></u>

Shënimet e bashkangjitura nga 1 deri në 18 janë pjesë përbërëse e pasqyrave financiare

## 1. HYRJE

Qendra e Trajnimeve dhe Burimeve për Avokim (më tutje "ATRC"), është një organizatë jofitimprurëse e themeluar në pajtim me Rregulloren Nr. 1999/22 të Administratës së Përkohshme të Kombeve të Bashkuara Misioni në Kosovë, dhe më pastaj në pajtim me ligjin për lirinë e asociimit në organizatat joqeveritare, nr. 04/L-057 aprovuar nga parlamenti i Kosovës në 2011, me numër regjistrimi 5200095-5 që nga 11 Qershori 2003, PBS 6001014-5 si dhe me numër fiscal 600254594.

Qendra e Trajnimeve dhe Burimeve për Avokim (ATRC), është e fokusuar në rritjen e pjesëmarrjes së qytetarëve dhe shoqërisë civile në vendim-marrje, si parakusht për një shoqëri të zhvilluar demokratike dhe për stabilitet rajonal.

ATRC-ja punon me përfaqësues të OJQ-ve, iniciativa qytetare, administratë publike, institucione politike dhe media pa dallim feje, përkatësie politike, etnie, moshe, gjinie, aftësie dhe orientim seksual.

ATRC realizon qëllimet e veta përmes katër programet kryesore: Administrimi i Granteve, Avokimi, Ngritja e Kapaciteteve, si dhe këmbimi i informatave në Kosovë dhe jashtë saj. Që nga themelimi i saj në 2001, ATRC-ja ka ndihmuar OJQ të shumta në Kosovë për të profesionalizuar punën e tyre, artikulluar kërkesat e tyre, dhe avokuar në struktura qeveritare për çështjet që kane ndikim në shoqërinë e Kosovës.

ATRC-ja është e njohur për ofrimin e një platforme për diskutim mbi çështjet më të ndieshme që kanë të bëjnë me shoqërinë civile dhe qytetarët e zakonshëm përmes organizimit të debateve publike. ATRC-ja ka hartuar dhe zbatuar më shumë se 100 tryeza të rrumbullakëta dhe diskutime publike, ka marrë pjesë në reforma të mëdha zgjedhore, ka organizuar një numër të fushatave për avokim, si dhe një numër të konsiderueshëm të takimeve për çështje të ndryshme, siç janë: zgjedhjet, legalizimin e ndërtimeve pa leje, regjistrimit të popullsisë etj.

Donatorët dhe përkrahësit e ATRC-së gjatë vitit 2014 janë:

1. Agjensioni i SHBA për Zhvillim Ndërkombëtar (USAID)
2. Komisioni Europian, nëpërmjet marrëveshjes së partneritetit me See Change Net (EC-SEE)
3. Komisioni Europian, nëpërmjet marrëveshjes së partneritetit me Fondazione punto.sud (EC-Punto)
4. Ligji Ndërkombëtar Publik dhe Grupi i Politikave (PILPG)
5. Qendra Ndërkombëtare Olof Palme (OPIC)
6. Ambasada e Norvegjeze në Prishtinë
7. Komisioneri i Lartë për Refugjatë i Kombeve të Bashkuara (UNHCR)
8. Promovimi i Diversitetit Kultural në Kosovë (PCDK)
9. Zyrja e Bashkimit Europian në Kosovë
10. Si dhe Donatorë Tjerë

ADVOCACY TRAINING AND RESOURCE CENTER  
**Shënimet e pasqyrave financiare (vazhdim)**  
 Për fundin e vitit më 31 Dhjetor 2014

5. LLOGARITË E ARKËTUESHME

	31 Dhjetor 2014	31 Dhjetor 2013
	(në EUR)	(në EUR)
PCDK	-	4,150
QESH	-	700
PILPG Funds	869	-
EC - PUNTO	-	4,005
OJQ SHVPD	-	-
EC - SEE	4,378	103
<b>Totali i llogarive të arkëtueshme</b>	<b><u>5,247</u></b>	<b><u>8,959</u></b>

Të arkëtueshmet nga projekti I përbashkët me organizatën SEE dhe nga projekti I financuar nga PILPG kanë të bëjnë me pagesat e radhës për këto projekte që janë në vijim.

6. TË ARKËTUESHMET TJERA

	31 Dhjetor 2013	31 Dhjetor 2012
	(në EUR)	(në EUR)
Avanset tjera	180	180
<b>Totali i të arkëtueshmeve tjera</b>	<b><u>180</u></b>	<b><u>180</u></b>

Të arkëtueshme tjera të kanë të bëjnë me pagimin dy-herë gabimisht të tatimeve në paga dhe kontributeve pensionale në Nëntor 2011 por që janë rregulluar në Janar 2012. Gjendja në vitin 2012 dhe tash me 2014 ka të bëjë me të arkëtueshmet e njëjta.



**ADVOCACY TRAINING AND RESOURCE CENTER**  
**Shënimet e pasqyrave financiare (vazhdim)**  
**Për fundin e vitit më 31 Dhjetor 2014**

**7. PARAJA DHE EKVIVALENTËT E SAJ**

Organizata mbanë të gjitha llogaritë e saj bankare në Pro Credit Bank të Kosovës, të cilat janë të ndara në llogari sipas donatorëve.

	<b>31 Dhjetor 2014 (në EUR)</b>	<b>31 Dhjetor 2013 (në EUR)</b>
Paraja në dorë	223	114
Paraja në bankë	82,310	7,821
<b>Totali në para dhe i ekuivalentëve të saj</b>	<b><u>82,533</u></b>	<b><u>7,934</u></b>

**8. LLOGARITË E PAGUESHME**

	<b>31 Dhjetor 2014 (në EUR)</b>	<b>31 Dhjetor 2013 (në EUR)</b>
OJQ VKBIK	-	654
OJQ SZO	-	690
OJQ IRP	-	581
OJQ Proactive	-	581
OJQ Green Art	-	654
OJQ Polis	-	581
OJQ Venera	-	546
OJQ Elita	-	618
OJQ Prehja	-	654
OJQ Kosma	-	3,083
OJQ Ec ma ndryshe	1,220	-
Tatimi i mbajtur në burim për paga dhe qera	-	-
Kontributet pensionale	-	-
Kompania Pastrimi	5	-
Shpenzime të zyrës	-	-
KUR Prishtina	25	-
Rryma, nxemja dhe uji	-	358
Telefoni	-	82
Përkthimet - Translation Center	2,480	1,075
Restorani - "The Cuban"	-	175
Publikime - Koha Ditore	-	345
Karburant - HIB	63	173
Shpenzimet e auditimit	2,000	1,500
<b>Totali i llogarive të pagueshme</b>	<b><u>5,793</u></b>	<b><u>12,350</u></b>

**ADVOCACY TRAINING AND RESOURCE CENTER**  
**Shënimet e pasqyrave financiare (vazhdim)**  
**Për fundin e vitit më 31 Dhjetor 2014**

Të pagueshmet kanë të bëjnë me pagesat e mbetura që do të paguhen për përkthime të dokumentacioneve, me shpenzimet e auditimit, shpenzimet e mirëmbajtjes dhe shërbimeve që kanë ndodhur gjatë vitit 2014, e të cilat do të paguhen mbrenda vitit 2015.

**9. TË PAGUESHMET TJERA**

Të pagueshmet tjera kanë të bëjnë me pjesën e pa shpenzuar të donacionit nga UNHCR dhe PCDK të cila do t'i kthehet donatorit.

	<b>31 dhjetor, 2014</b>	<b>31 dhjetor, 2013</b>
	(in EUR)	(in EUR)
UNHCR	950	-
Fondet e PCDK	1100	-
	<hr/>	<hr/>
<b>Totali i të pagueshmëve tjera</b>	<b><u>2,050</u></b>	<b><u>-</u></b>

**10. TË HYRAT E SHTYERA**

Të ardhurat e shtyera më 31 Dhjetor 2014 paraqesin fondet e pashpenzuara të dhëna në 2014 nga Organizatat e përmendura më poshtë. Sipas marrëveshjeve ndërmjet ATRC-së dhe donatorëve, fondet e pashpenzuara në vitin 2014 do të përdoren gjatë vitit 2015 për aktivitetet e programit.

	<b>31 Dhjetor 2014</b>	<b>31 Dhjetor 2013</b>
	(në EUR)	(në EUR)
PILPG	-	2,666
Fondet nga USAID	9,221	1,198
EC - SEE	2,828	-
CSSP	3,600	-
Komisioni European	66,225	-
Fondet e ATRC-s	9,429	9,429
	<hr/>	<hr/>
<b>Totali i të hyrave të shtyera</b>	<b><u>91,302</u></b>	<b><u>13,292</u></b>

**ADVOCACY TRAINING AND RESOURCE CENTER**  
**Shënimet e pasqyrave financiare (vazhdim)**  
**Për fundin e vitit më 31 Dhjetor 2014**

**11. TË HYRAT NGA GRANTET**

Përveq granteve nga partnerët e zakonshëm si UNHCR dhe OPIC, ATRC gjatë vitit 2014 i ka vazhduar t'i shfrytëzuar grantet nga Komisioni Europian nëpërmjet dy marrëveshjeve të partneritetit, një tërë me See Change Net nga Sarajeva si Partner Kryesor dhe njëherit bartës i projektit rreth politikave të qëndrueshme energjetike që përfshin edhe 16 organizata tjera rajonale, dhe tjetrën me Fondazione punto.sud si Partner Kryesor dhe bartës i projektit për ndërgjegjësim të qytetarëve për të ndikuar në procesin e reformave rreth ambientit.

Gjithashtu ATRC me ndihmën e USAID-it ndihmon në rritjen e qasjes së qytetarëve të Kosovës në sistemin e gjykatave dhe forcimin e besueshmërisë së qytetarëve në sistemin e drejtësisë së Kosovës nëpërmjet menaxhimit të sub-granteve që do iu jepen organizatave lokale për monitorimin e aktiviteteve të gjykatave dhe udhëheqje të ndërgjegjësimit publik për ta luftuar korrupsionin në sistemin e drejtësisë. Ky projekt parasheh shpërndarje të sub-granteve në tri cikle.

Më poshtë janë të listuara grantet e marra gjatë vitit 2014.

	<b>31 Dhjetor 2014</b>	<b>31 Dhjetor 2013</b>
	<b>(në EUR)</b>	<b>(në EUR)</b>
UNHCR	73,114	70,323
OPIC - Olof Palme International Center	43,910	46,156
Ambasada e SHBA-s	-	17,730
CSSP Funds	-	3,600
Komisioni Europian - PUNTO, marrëveshje partneriteti	40,736	25,783
PILPG	39,119	27,740
PCDK	24,516	18,628
Komisioni Europian - SEE, marrëveshje partneriteti	33,467	26,652
Fondet nga USAID-i	189,930	112,433
Komisioni Europian	6,447	-
Ambasada Norvegjeze	14,916	-
<b>Totali i të hyrave nga grantet</b>	<b>466,155</b>	<b>349,045</b>

ADVOCACY TRAINING AND RESOURCE CENTER  
**Shënimet e pasqyrave financiare (vazhdim)**  
 Për fundin e vitit më 31 Dhjetor 2014

**12. TË HYRAT TJERA**

Të hyrat tjera për vitin e përfunduar 31 Dhjetor 2014 paraqesin të hyrat e gjeneruara nga ATRC që për vitin 2014 nuk ka pasur.

	<b>31 Dhjetor 2014</b>	<b>31 Dhjetor 2013</b>
	(në EUR)	(në EUR)
Të ardhurat e programit	-	2,616
FES	-	-
<b>Total i të hyrave tjera</b>	<b>-</b>	<b>2,616</b>

**13. SHPENZIMET E PROGRAMIT**

Shpenzimet e programit janë të gjitha shpenzimet e bëra nga Organizata për implementimin e projekteve të financuara nga donatorë të ndryshëm. Organizata i mbanë të dhënat e shpenzimeve, për çdo donator përkatësisht sipas vijës buxhetore të miratuar nga donatori.

	<b>31 Dhjetor 2014</b>	<b>31 Dhjetor 2013</b>
	(në EUR)	(në EUR)
Grantet	136,882	84,637
Personeli	185,822	156,070
Trajnimi	57,286	67,585
Qeraja, shërbimet dhe mirëmbajtja	12,739	11,667
Udhëtimet dhe veturat	17,724	3,778
Publikimet dhe reklamat	673	6,300
Furnizimet dhe posta	8,368	10,870
Kompjuterët dhe shpenzimet e zyrës	308	160
<b>Total i shpenzimeve programore</b>	<b>419,802</b>	<b>341,066</b>

ADVOCACY TRAINING AND RESOURCE CENTER  
**Shënimet e pasqyrave financiare (vazhdim)**  
 Për fundin e vitit më 31 Dhjetor 2014

---

**14. SHPENZIMET E PËRGJITHSHME DHE ADMINISTRATIVE**

Shpenzimet e përgjithshme dhe administrative kryesisht janë të financuara nga Organizata.

	<b>31 Dhjetor 2014</b>	<b>31 Dhjetor 2013</b>
	<b>(në EUR)</b>	<b>(në EUR)</b>
Personeli	20,108	5,894
Kompjuterët dhe pajisjet e zyrës	-	-
Furnizimi dhe posta	65	1,356
Qeraja, shërbimet dhe mirëmbajtja	18,628	-
Shpenzimet e auditimit	2,000	1,500
Zhvlerësimi	3,287	1,538
Komisionet bankare	567	156
Shpenzimet tjera	1,696	152
<b>Total shpenzimet administrative</b>	<b>46,353</b>	<b>10,596</b>

Numri i të punësuarve të organizatës deri më 31 Dhjetor 2014 ishte 11 të rregullt dhe 15 të kontraktuar.

**ADVOCACY TRAINING AND RESOURCE CENTER**  
**Shënimet e pasqyrave financiare (vazhdim)**  
**Për fundin e vitit më 31 Dhjetor 2014**

**16. PALËT E NDËRLIDHURA**

Pala e ndërlidhur është çdo palë që ka aftësinë për të kontrolluar palën tjetër ose për të ushtruar ndikim të rëndësishëm mbi palën tjetër në marrjen e vendimeve financiare dhe operative.

Palët e ndërlidhura përfshijnë donatorin kryesorë UNHCR, Qendra Ndërkombëtare e Olof Palme (OPIC), anëtarët e Bordit dhe zyrtarët ekzekutiv të Organizatës.

Përmbledhja e transaksioneve të palëve të ndërlidhura për vitin 2014 dhe dhe për vitin 2013 janë si vijojnë:

	2014	2013
<b><i>Transaksionet me donatorin kryesorë</i></b>		
Fondet e pranuar nga USAID	189,930	112,433
Fondet e pranuar nga UNHCR	73,144	70,321
Qendra Ndërkombëtare e Olof Palme (OPIC)	43,910	46,156
<b><i>Transaksionet me Bordin</i></b>		
Shpenzimet e rrogave të anëtarëve të Bordit	-	-
<b><i>Transaksionet me menaxhmentin</i></b>		
Shpenzimet e rrogës së Drejtorit Ekzekutiv	27,191	24,372
Shpenzimet e rrogës së Menaxherit Financiar	25,091	22,741
Kostot e udhëtimit dhe akomodimit	-	-

**17. ANGAZHIMET DHE PAPANASHIKIMET**

Nuk ka angazhime dhe paparashikime të njohura për vitin e përfunduar më 31 Dhjetor 2014 (31 Dhjetor 2013: nuk ka).

**18. NGJARJET PAS DATËS SË BILANCIT TË GJENDJES**

Menaxhmenti nuk është në dijeni të ndonjë ngjarje pas datës së gjendjes së bilancit që mund të ketë ndonjë efekt ose që kërkon vëmendje në deklaratat financiare të Organizatës më 31 Dhjetor 2014 (31 Dhjetor 2013: nuk ka).



## Advocacy Training and Resource Center

Independent Auditor's Report and financial statements  
for the year ended December 31, 2014

ADVOCACY TRAINING AND RESOURCE CENTER

TABLE OF CONTENTS	PAGE
AUDITORS' REPORT	
BALANCE SHEET	1
STATEMENT OF REVENUE AND EXPENDITURE	2
STATEMENT OF CHANGES IN NET ASSETS	3
STATEMENT OF CASH FLOWS	4
NOTES TO THE FINANCIAL STATEMENTS	5 - 14





## INDEPENDENT AUDITORS' REPORT

### To the Board of Directors of Advocacy Training and Resource Centre

We have audited the accompanying financial statements of Advocacy Training and Resource Centre (ATRC), which comprise the balance sheet as at December 31, 2014, and the statement of revenue and expenditure, statement of changes in net assets and cash flow statement for the year then ended, and other explanatory notes.

#### *Management's Responsibility for the Financial Statements*

Management is responsible for the preparation and fair presentation of these financial statements in accordance with Kosovo Accounting Standards. This responsibility includes: designing, implementing and maintaining internal control relevant to the preparation and fair presentation of financial statements that are free from material misstatement, whether due to fraud or error; selecting and applying appropriate accounting policies; and making accounting estimates that are reasonable in the circumstances.

#### *Auditor's Responsibility*

Our responsibility is to express an opinion on these financial statements based on our audit. We conducted our audit in accordance with International Standards on Auditing. Those standards require that we comply with ethical requirements and plan and perform the audit to obtain reasonable assurance whether the financial statements are free from material misstatement.

An audit involves performing procedures to obtain audit evidence about the amounts and disclosures in the financial statements. The procedures selected depend on the auditor's judgment, including the assessment of the risks of material misstatement of the financial statements, whether due to fraud or error. In making those risk assessments, the auditor considers internal control relevant to the entity's preparation and fair presentation of the financial statements in order to design audit procedures that are appropriate in the circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the entity's internal control. An audit also includes evaluating the appropriateness of accounting policies used and the reasonableness of accounting estimates made by management, as well as evaluating the overall presentation of the financial statements.

We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our audit opinion.

In our opinion, the financial statements referred to above present fairly, in all material respects, the financial position of ATRC as of December 31, 2014 and the results of its operation for the year then ended in conformity with accounting principals generally accepted in Kosovo.

*Audit & Consulting Associates*

ACA – Audit & Consulting Associates  
Prishtine, Kosovo  
March 2015

**ADVOCACY TRAINING AND RESOURCE CENTER**

**Balance Sheet**


**For the year ended December 31, 2014**

	Notes	December 31, 2014 (in EUR)	December 31, 2013 (in EUR)
<b>ASSETS</b>			
<b>Non-current assets</b>			
Intangible assets		-	-
Property and equipment	4	6,473	7,596
Total non-current assets		6,473	7,596
<b>Current assets</b>			
Accounts Receivable	5	5,247	8,959
Other Receivables	6	180	180
Cash and bank balances	7	82,533	7,934
Total current assets		87,960	17,073
<b>TOTAL ASSETS</b>		<b>94,433</b>	<b>24,668</b>
<b>LIABILITIES AND RESERVES</b>			
<b>Current liabilities</b>			
Accounts payable and accrued expenses	8	5,793	12,351
Other payables	9	2,050	3,738
Deferred Revenue	10	91,302	13,292
Total current liabilities		99,145	29,381
<b>Reserves</b>			
Opening Balance Equity		15,974	15,974
Retained surplus		(20,686)	(20,686)
Net (deficit)/surplus for the year		-	-
Total reserves		(4,712)	(4,712)
<b>TOTAL LIABILITIES AND RESERVES</b>		<b>94,433</b>	<b>24,669</b>

The financial statements set out on pages 1 to 14 were authorized for issue by the management on 31 March, 2015 and were signed on its behalf by:

  
**Kushtrim Kaloshi**  
*Executive Director*



  
**Gani Asllani**  
*Financial and Administrative Manager*

The accompanying notes from 1 to 18 form an integral part of these financial statements

ADVOCACY TRAINING AND RESOURCE CENTER  
Statement of Revenue and expenditures  
For the year ended December 31, 2014

---

	Notes	December 31, 2014	December 31, 2013
		(in EUR)	(in EUR)
Income from grants	11	466,155	349,045
Other income	12	-	2,616
<b>Total income</b>		<b>466,155</b>	<b>351,662</b>
Program expenses	13	419,802	341,066
Administrative expenses	14	46,353	10,596
<b>Total expenses</b>		<b>466,155</b>	<b>351,662</b>
Forex		-	-
<b>Net (deficit)/surplus for the year</b>		<b>-</b>	<b>-</b>

The accompanying notes from 1 to 18 form an integral part of these financial statements

ADVOCACY TRAINING AND RESOURCE CENTER  
Statement of Changes in Net Assets  
For the year ended December 31, 2014

---

	<b>Retained surplus (in EUR)</b>	<b>Total Reserves (in EUR)</b>
Opening balance as of January 01, 2013	(20,687)	(4,713)
Net deficit/surplus for the year ended December 31, 2013	<u>-</u>	<u>-</u>
<b>Balance as at December 31, 2013</b>	(20,687)	(4,713)
Net deficit/surplus for the year ended December 31, 2014	-	-
<b>Balance as at December 31, 2014</b>	<u><u>(20,687)</u></u>	<u><u>(4,713)</u></u>

The accompanying notes from 1 to 18 form an integral part of these financial statements

**ADVOCACY TRAINING AND RESOURCE CENTER**  
**Statement of Cash Flows – Indirect Method**  
**For the year ended December 31, 2014**

---

	December 31, 2014	December 31, 2013
	(in EUR)	(in EUR)
<b>Cash flows from operating activities</b>		
(Deficit)/surplus for the year	-	-
Adjustment for:		
Depreciation	3,287	1,538
Amortization	-	-
Change in advances	-	-
Change in receivables	3,712	(5,959)
Change in payables	(6,558)	7,755
Change in other payables	(1,688)	3,738
Change in deferred revenue	78,010	1,779
<b>Net cash from operating activities</b>	<u>76,763</u>	<u>8,852</u>
<b>Cash flows from investing activities</b>		
Acquisition of property and equipment	(2,165)	(3,012)
<b>Net cash used in investing activities</b>	<u>(2,165)</u>	<u>(3,012)</u>
<b>Net increase in cash and cash equivalents</b>	<b>74,598</b>	<b>5,840</b>
Cash and cash equivalents at 1 January	7,934	2,095
<b>Cash and cash equivalents at 31 December</b>	<u><u>82,533</u></u>	<u><u>7,934</u></u>

The accompanying notes from 1 to 18 form an integral part of these financial statements

**ADVOCACY TRAINING AND RESOURCE CENTER**  
**Notes to the Financial Statements**  
**For the year ended December 31, 2014**

---

**1. INTRODUCTION**

Advocacy Training and Resource Center (hereafter called the "Organization" or "ATRC"), a non-for-profit organization is established as a foundation, founded in accordance with Regulation No. 1999/22 of the United Nations Interim Administration Mission in Kosovo and after that in accordance with **Law no. 04/L-057 on freedom of Association in Non-Governmental Organizations, approved from the Kosovo Assembly on 2011**, under the registered number 5200095-5, PBS 6001014-5 and Fiscal number 600254594.

Advocacy Training and Resource Center (ATRC) focused on increasing citizen and civil society participation in decision-making, as a prerequisite for a developed democratic society and regional stability.

ATRC works with representatives of NGOs, civic initiatives, public administration, political institutions and media regardless of religion, political affiliation, ethnicity, age, gender, capability and sexual orientation.

ATRC accomplishes its goals through four main programs: Grant Administration, Advocacy, Capacity Building, Information exchange and networking in and out of Kosovo.

Since its establishment in 2001, ATRC in Prishtina has assisted numerous NGOs in Kosovo to professionalize their work, articulate their demands, and advocate to government structures about issues affecting Kosovo society.

ATRC is well known for providing a platform for discussion on the most pressing issues concerning the civil society and ordinary citizens by organizing and facilitating public dialogues and roundtables. ATRC has designed and implemented more than 100 roundtable/public discussion forums, participated in major electoral reforms, organized a number of advocacy campaigns as well, organized number of Town Hall meetings for different issues, such are: election, legalization of illegal buildings, census of population etc.

ATRC donors and supporters for the year 2014:

1. United Nations High Commissioner for Refugees (UNHCR)
2. US Agency for International Development (USAID)
3. Olof Palme International Center (OPIC)
4. The European Union Office in Kosovo IPA Cross – Border Cooperation Programme Albania –Kosova
5. European Commission through Partnership Agreement with See Change Net (EC-SEE)
6. European Commission through Partnership Agreement with Fondazione punto.sud (EC-Punto)
7. Norwegian Embassy
8. Public International Law and Policy Group (PILPG)
9. Promotion of Cultural Diversity in Kosovo-PCDK
10. Other Donors

**ADVOCACY TRAINING AND RESOURCE CENTER**  
**Notes to the Financial Statements (continued)**  
**For the year ended December 31, 2014**

---

**2. BASIS OF PREPARATION AND SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES**

**2.1. Basis of preparation**

The accompanying financial statements have been prepared in accordance with Kosovo Accounting Standards ("KAS").

**2.2 Functional and presentation currency**

The financial statements are presented in Euro ("EUR"), the local currency in Kosovo. Revenues are received in EUR and in US Dollar ("USD"), expenditures are made only in EUR. The EUR is the Organization's measurement currency as it reflects the economic substance of the underlying events and circumstances of the Organization.

**2.3 Advances to Grantees**

Advances to grantees are funds disbursed from the Organization to the grantees relating to projects yet to be implemented in the following year. Advances are measured at cost.

**2.4 Fixed Assets**

Fixed assets are presented at their historical cost net of accumulated depreciation, which is calculated on a straight-line basis over their estimated useful lives. Annual depreciation rates are as follows:

	In %
Computer equipment	20
Office equipment	20
Vehicles	16.66

**2.5 Liabilities**

Liabilities are carried at cost.

**2.6 Income**

The donors' funds are recognized as deferred income when received. Subsequently, when the projects are implemented the funds are recognized as income.

**2.7 Foreign Currency transaction**

Transactions in foreign currencies are translated into EUR at the exchange rate ruling at the date of the transaction. Monetary assets and liabilities denominated in foreign currencies at the balance sheet date are translated to EUR at the foreign exchange rate ruling at that date. Foreign exchange differences arising on translation are recognized in the statement of activities. Non-monetary assets and liabilities denominated in foreign currencies, which are stated at historical cost, are translated at the foreign exchange rate ruling at the date of the transaction.

**ADVOCACY TRAINING AND RESOURCE CENTER**  
**Notes to the Financial Statements (continued)**  
**For the year ended December 31, 2014**

**3. Taxation**

The ATRC was established as a non-profit organization under article 10 of UNMIK 1999/22 regulation, with Public Beneficiary Status no. 6001014-5.

**4. PROPERTY AND EQUIPMENT**

Fixed assets of the Organization are composed of computers, office equipments and vehicles.

	<u>Computers</u>	<u>Office equipment</u>	<u>Vehicles</u>	<u>Total</u>
<b>Cost</b>				
At 1 January 2013	24,723	16,778	42,938	84,439
Additions	3,012	-	-	3,012
Disposals	-	-	-	-
<b>At 31 December 2013</b>	<b>27,736</b>	<b>16,778</b>	<b>42,938</b>	<b>87,451</b>
At 1 January 2014	27,736	16,778	42,938	87,451
Additions	2,165	-	-	2,165
Disposals	-	-	-	-
<b>At 31 December 2014</b>	<b>29,901</b>	<b>16,778</b>	<b>42,938</b>	<b>89,616</b>
<b>Accumulated depreciation</b>				
At 1 January 2013	23,184	15,405	39,729	78,318
Depreciation charge for the year	899	-	639	1,538
Disposals	-	-	-	-
<b>At 31 December 2013</b>	<b>24,083</b>	<b>15,405</b>	<b>40,367</b>	<b>79,856</b>
At 1 January 2014	24,083	15,405	40,367	79,856
Depreciation charge for the year	1,164	275	1,849	3,287
Disposals	-	-	-	-
<b>At 31 December 2014</b>	<b>25,247</b>	<b>15,680</b>	<b>42,217</b>	<b>83,143</b>
<b>Carrying amount</b>				
At 1 January 2013	1,539	1,373	3,209	6,121
<b>At 31 December 2013</b>	<b>3,652</b>	<b>1,373</b>	<b>2,570</b>	<b>7,596</b>
At 1 January 2014	3,652	1,373	2,570	7,596
<b>At 31 December 2014</b>	<b>4,654</b>	<b>1,098</b>	<b>721</b>	<b>6,473</b>



**ADVOCACY TRAINING AND RESOURCE CENTER**  
**Notes to the Financial Statements (continued)**  
**For the year ended December 31, 2014**

---

**5. ACCOUNTS RECEIVABLE**

	December 31, 2014	December 31, 2013
	(in EUR)	(in EUR)
PCDK	-	4,150
QESH	-	700
PILPG Funds	869	-
EC - PUNTO	-	4,005
NGO SHVPD	-	-
EC - SEE	4,378	103
<b>Total Accounts Receivable</b>	<u><u>5,247</u></u>	<u><u>8,959</u></u>

Receivables from PILPG funds and EC-SEE are installments which are expected to be paid on 2015 for the ongoing projects.

**6. OTHER RECEIVABLES**

	December 31, 2014	December 31, 2013
	(in EUR)	(in EUR)
Other receivable	180	180
<b>Total Other Receivables</b>	<u><u>180</u></u>	<u><u>180</u></u>

Other receivables are related to payroll taxes and pension contributions that are double-paid by mistake in November 2011 which is corrected on January 2012. Balance on 2013 and on 2014 is still linked to same receivables.

**ADVOCACY TRAINING AND RESOURCE CENTER**  
**Notes to the Financial Statements (continued)**  
**For the year ended December 31, 2014**

---

**7. CASH AND CASH EQUIVALENTS**

	December 31, 2014 (in EUR)	December 31, 2013 (in EUR)
Cash on Hand	223	114
Cash on Bank	82,310	7,821
<b>Total Cash and Cash Equivalents</b>	<b><u>82,533</u></b>	<b><u>7,934</u></b>

The Organization maintains all of its bank accounts at Pro Credit Bank of Kosovo, which are separated in accounts as per donor.

**8. ACCOUNTS PAYABLE**

	December 31, (in EUR)	December 31, (in EUR)
NGO VKBIK	-	654
NGO SZO	-	690
NGO IRP	-	581
NGO Proactive	-	581
NGO Green Art	-	654
NGO Polis	-	581
NGO Venera	-	546
NGO Elita	-	618
NGO Prehja	-	654
NGO Kosma	-	3,083
NGO Ec ma ndryshe	1,220	-
Withheld tax on salaries and rent	-	-
Pension Contributions	-	-
Co. Pastrimi	5	-
Office Supplies	-	-
KUR Prishtina	25	-
Electricity, Heating, Water	-	358
Phone	-	82
Translations	2,480	1,075
Restorant - "The Cuban"	-	175
Publication - Koha Ditore	-	345
Fuel - HIB	63	173
Auditing	2,000	1,500
<b>Total Accounts Payable</b>	<b><u>5,793</u></b>	<b><u>12,351</u></b>

**ADVOCACY TRAINING AND RESOURCE CENTER**  
**Notes to the Financial Statements (continued)**  
**For the year ended December 31, 2014**

Payables relate to audit expenses, utilities costs and other services cost which will be paid during the year 2015.

**9. OTHER PAYABLES**

Other Payables relate to unspent amount of UNHCR and PCDK grant which will be paid back to grantor.

	December 31, 2014	December 31, 2013
	(in EUR)	(in EUR)
UNHCR	950	-
PCDK funds	1,100	-
<b>Total other payables</b>	<b>2,050</b>	<b>-</b>

**10. DEFERRED REVENUES**

Deferred revenue as at 31 December 2014 represents the unspent funds donated in 2014 from the Organizations mentioned below. As per agreements between the ATRC and the donors the unspent funds in 2014 will be used during the year 2015 for program activities.

	December 31, 2014	December 31, 2013
	(in EUR)	(in EUR)
PILPG	-	2,666
USAID Fund	9,221	1,198
EC - SEE	2,828	-
CSSP	3,600	-
European Commission	66,225	-
ATRC Funds	9,429	9,429
<b>Total Deferred Revenue</b>	<b>91,302</b>	<b>13,292</b>

**ADVOCACY TRAINING AND RESOURCE CENTER**  
**Notes to the Financial Statements (continued)**  
**For the year ended December 31, 2014**

---

**11. INCOME FROM GRANTS**

Except grants received from main partners such as UNHCR and OPIC, ATRC during year 2014 has continued to receive grants from European Commission through Partnership Agreements with two organizations, one with SEE Change Net from Sarajevo which is the Lead Partner of the 16 other regional organizations in the project "South East Europe Sustainable Energy Policy", and the other grant with Fondazione punto.sud which is the Lead Partner in the project "Development of the ENV.net in West Balkans and Turkey: giving citizens a voice to influence the environmental process reforms for closer EU integration".

Also ATRC with support of USAID will continue to further increase Kosovo's citizen access to court system and increase public confidence on the justice system through managing sub-grants which will be provided to local organizations. Local organizations will be supported on court monitoring activities and public awareness and outreach activities.

Below are listed the grants that ATRC has received through 2014.

	December 31, 2014	December 31, 2013
	(in EUR)	(in EUR)
UNHCR	73,114	70,323
Olof Palme International Center	43,910	46,156
US Embassy	-	17,730
CSSP Funds	-	3,600
EC - PUNTO	40,736	25,783
PILPG	39,119	27,740
PCDK	24,516	18,628
EC - SEE	33,467	26,652
USAID	189,930	112,433
European Commission	6,447	-
Norway Embassy	14,916	-
BTD Fund	-	-
<b>Total Grant Income</b>	<b>466,155</b>	<b>349,045</b>

**ADVOCACY TRAINING AND RESOURCE CENTER**  
**Notes to the Financial Statements (continued)**  
**For the year ended December 31, 2014**

---

**12. OTHER INCOME**

Other income for the year ended 31 December 2014 represents the income generated by ATRC, which for year 2014 was nil:

	December 31, 2014	December 31, 2013
	(in EUR)	(in EUR)
Program Income	-	2,616
FES	-	-
<b>Total Program Income</b>	<b>-</b>	<b>2,616</b>

**13. PROGRAM EXPENSES**

Program expenses are all expenses incurred by the Organization in implementing the projects financed by different donors. The Organization keeps records of expenses as per each donor respectively as per budget line approved by the donor.

	December 31, 2014	December 31, 2013
	(in EUR)	(in EUR)
Grants	136,882	84,637
Personnel	185,822	156,070
Training	57,286	67,585
Rent, utilities and maintenance	12,739	11,667
Travel and vehicles	17,724	3,778
Publication and advertising	673	6,300
Supplies and postage	8,368	10,870
Computer and office expenses	308	160
<b>Total Program Expenses</b>	<b>419,802</b>	<b>341,066</b>

ADVOCACY TRAINING AND RESOURCE CENTER  
Notes to the Financial Statements (continued)  
For the year ended December 31, 2014

---

14. GENERAL AND ADMINISTRATIVE EXPENSES

General and administrative expenses during 2014 are financed by the Organization.

	December 31, 2014	December 31, 2013
	(in EUR)	(in EUR)
Personnel	20,108	5,894
Computer and office equipment	-	-
Supplies and postage	65	1,356
Rent, utilities and maintenance	18,628	-
Audit	2,000	1,500
Depreciation	3,287	1,538
Bank charges	567	156
Other expenses	1,696	152
<b>Total</b>	<b><u>46,353</u></b>	<b><u>10,596</u></b>

During 2014 ATRC had 11 primary and 15 secondary employees (trainers, translators, field coordinators etc)

**ADVOCACY TRAINING AND RESOURCE CENTER**  
**Notes to the Financial Statements (continued)**  
**For the year ended December 31, 2014**

---

**15. FINANCIAL INSTRUMENTS**

**(ii) Credit risk**

Financial instruments, which potentially subject the organization to concentrations of credit risk, consist primarily of receivables and advances given to NGO. The receivables and advances to NGO credit risk is controlled through approvals of receivables and budget expenditures that generate such receivables.

**(iii) Foreign currency risk**

The Organization is exposed to foreign currency risk as the funds except in EUR are received in USD also. Funds received in USD are translated in EUR, and are expensed only in EUR.

**(iv) Fair value**

The Organization has financial assets, which include receivables (advances to grantees) and cash and cash equivalents. The Organization has financial liabilities, which include payables and deferred revenue. The fair values of these financial instruments are not materially different from their stated value due to their short maturity and approximation of cash.

*Trade and other receivables / payables*

All group receivables / payables have a remaining life of less than one year, the notional amount is deemed to reflect the fair value.

**(v) Interest rate risk**

The Organization's revenues and operating cash flows are substantially independent of changes in market interest rates. There are no interest-bearing borrowings.

**(vi) Liquidity risk**

The following are the contractual maturities of financial liabilities excluding the impact of netting agreements:

	2014	2013
	Pay-down expected to be made in 1-12 months	Pay-down expected to be made in 1-12 months
	EUR	EUR
Payables	5,793	12,351
<b>Total</b>	<b>5,793</b>	<b>12,351</b>

**ADVOCACY TRAINING AND RESOURCE CENTER**  
**Notes to the Financial Statements (continued)**  
**For the year ended December 31, 2014**

---

**16. RELATED PARTY DISCLOSURE**

A related party is any party that has the ability to control the other party or exercise significant influence over the other party in making financial and operating decisions.

Related parties include the main donor United Nations High Commissioner for Refugees (UNHCR), The Olof Palme International Center (OPIC), Board members and the Organization's executive officers.

A summary of the related party transactions for 31 December 2014 and 2013 are as follows:

	<b>2014</b>	<b>2013</b>
<b><i>Transactions with main donor</i></b>		
USAID	189,930	112,433
United Nations High Commissioner for Refugees (UNHCR)	73,144	70,321
The Olof Palme International Center (OPIC)	43,910	46,156
<b><i>Transactions with Board</i></b>		
Board members salary expenses	-	-
<b><i>Transactions with management</i></b>		
Executive director salary expenses	27,191	24,372
Finance manager salary expenses	25,091	22,741
Travel and accommodation cost	-	-

**17. COMMITMENT AND CONTINGENCIES**

There are no known commitments and contingency for the year ended 31 December 2014 (31 December 2013: Nil).

**18. EVENTS AFTER THE BALANCE SHEET DATE**

Management is not aware of any events subsequent to the balance sheet date that may have an effect on or require disclosure in the Organization's financial statements as at 31 December 2014 (31 December 2013: Nil).